

WOCHENBLATT

UNABHÄNGIGE ZEITUNG IM LANDKREIS KONSTANZ

Singen

Lösungen wegen Bevölkerungszuwachs nötig Neue Bedarfe an Schulen und Kindergärten / von Stefan Mohr

6. DEZEMBER 2017

WOCHE **49**
SI/AUFLAGE **32.923**
GESAMTAUFLAGE **84.613**
SCHUTZGEBÜHR **1,20 €**

INHALT:

Jung fordert »kein weiter so« bei der CDU	Seite 3
10 Jahre Pflegezentrum Hegau	Seite 6
Hilfsbereitschaft für Vesperkirche	Seite 19
Endlich wieder ein Dreier	Seite 10
Integration in drei Dimensionen	Seite 20

ZUR SACHE:



Soziale Stadt

Die Stadt Singen bezahlt jährlich 1,4 Millionen Euro für eine Ganztagesbetreuung in den Schulen. 60 Prozent der Grundschüler nutzen dieses Angebot. Und die Nachfrage steigt weiter an. Dies sei eine notwendige und soziale Maßnahme, erklärte OB Bernd Häusler. Und er hat recht damit. Gerade in einer Stadt wie Singen ist ein solches Angebot wirklich nötig. Denn manch Elternteil würde vielleicht auch mal zur Kinderbetreuung zuhause bleiben oder Teilzeit arbeiten. Aber in unseren heutigen Zeiten sind oft zwei Einkünfte allein angesichts exorbitanter Mieten nötig. Ganztagschule mit Hausaufgabenbetreuung kann zudem der Schlüssel sein, für höhere Bildungsabschlüsse auch sozial Benachteiligter. Stefan Mohr mohr@wochenblatt.net

2.000 Neubürger in den letzten Jahren durch Zuzug, gerade auch aus dem EU-Ausland, Migration und steigende Geburtenzahlen fordern die Stadtverwaltung zusätzlich in Fragen von Kindergartenbetreuung und Schule. Bürgermeisterin Ute Seifried beruhigte im Gespräch mit dem WOCHENBLATT besorgte Familien, jedoch: In Sachen Lehrerversorgung sei man nach einem dringenden Appell an den zuständigen Staatssekretär, den man gemeinsam mit den Bürgermeistern im Hegau verfasst habe, ab Juni gut versorgt. Auch bei den Kindertageseinrichtungen könnten alle Kinder zwischen 3 und 6 Jahren bei den insgesamt etwa 1.800 Plätzen untergebracht werden. Jedoch sei es nicht möglich, jedem Kind einen Platz in seinem Wunschkindergarten zu geben. Auch gebe es Spitzen gerade in Stadtteilen, die man nicht vorhalten könne. Dennoch ist die Stadt aufgrund der kürzlich präsentierten neuen Zahlen der Bevölkerungsprognose zum Handeln gezwungen, gab die Bürgermeisterin zu. 1.444 Plätze werden derzeit von über Dreijährigen belegt. 113 Plätze mehr 2018 und sogar 184 Plätze 2019

Friedingen

Begegnung in neuer Bücherei

Der Ausschuss für Kultur hat am Dienstag einstimmig die Anmietung von Räumlichkeiten in der ehemaligen Volksbank im Stadtteil Friedingen zum Zwecke einer Stadtteilbücherei beschlossen. In den zentral gelegenen Räumen soll laut Ortsvorsteher Roland Mayer eine Begegnungsstätte entstehen. Denn angedacht sei eine Seniorengruppe. Zudem sei eine Nachbarschaftshilfe denkbar. Überdies sollen die Öffnungszeiten der Stadtteilbücherei erweitert werden.

Stefan Mohr
mohr@wochenblatt.net



Bürgermeisterin Ute Seifried muss angesichts des starken Bevölkerungszuwachses Lösungen für Schulen und Kindergärten finden.

werden benötigt. Hierfür nennt Seifried folgende Erweiterungsmöglichkeiten. Nach der wieder belebten vierten Gruppe im Maggi-Kinderhaus stehe die Planung auch für eine fünfte Gruppe, wenn die Pestalozzischule Ende 2018 fertig umgebaut sei. Zudem sei eine kurzfristige Lösung bei den Freien Trägern in einer Wohnung des Käthe-Luther-Kinderhauses vorstellbar. Mittelfristig sei

Singen

Schwerverletzt: Alkohol im Spiel

Zwei schwer verletzte Personen sowie erheblicher Sachschaden sind die Folgen eines Verkehrsunfalles am heutigen Dienstag gegen 2 Uhr in der Georg-Fischer-Straße. Ein 28-Jähriger kam vermutlich aufgrund alkoholischer Beeinflussung von der Fahrbahn ab, überfuhr mehrere Verkehrsinseln, ein Verkehrsschild sowie einen Leitpfosten, fuhr anschließend über eine angrenzende Wiese und prallte dann frontal gegen einen Baum. Ein bei dem Mann durchgeführter Alkoholtest ergab etwa 1,7 Promille.

redaktion@wochenblatt.net

👉 LETZTE MELDUNG

Plädoyer für Abendgymnasium Zuschusserhöhung bei Volkshochschule nötig

Deutlich sprach sich der Ausschuss für Kultur und Schule am Dienstag fraktionsübergreifend für den Erhalt des Abendgymnasiums im Landkreis Konstanz aus. Ungeachtet, dass Bürgermeisterin Ute Seifried, zugleich Vorsitzende der Mitgliederversammlung der Volkshochschule, betonte, dass der Zuschuss in Höhe von 80.000 Euro durch das Regierungspräsidium bei anhaltenden zu geringen Teilnehmerzahlen ab nächstem Sommer wegfallen könne. Bislang sei im Schulausschuss des Kreistags nur

betonte die Bürgermeisterin, so gebe es in der Südstadt etwa einen Austausch mit Rielasingen über die Stadtgrenzen, von dem beide profitieren. Allerdings sei es auch im Sinne der Kinder mit Blick auf die Grundschule, dass diese in ihren Heimatorten unterrichtet werden. Deutlich bekannte sich die Singener Bürgermeisterin zu den Ortsteilgrundschulen. In Friedingen sei allerdings die Frage, wie man ein Raumangebot für eine eventuell notwendige Zweizügigkeit in den nächsten Jahren realisieren könne. Überhaupt betreffen steigende Schülerzahlen die Nordstadt sowie die nördlichen Stadtteile, erklärte Bernd Walz, Abteilungsleiter Schule, im Schulausschuss. Zudem hätten mehreren Menschen in Singen ihre Kapazitätsgrenze erreicht, so Walz. Bei der Bruderhofschule sei eine baldige Lösung angedacht. Großes Lob ging von Walz auch in Richtung all jener Schulen, die den Mehraufwand für VKL-Klassen stemmen müssten. Neben den Grundschulen seien dies derzeit vor allem die Johann-Peter-Hebel-Schule und die Beethovenschule. Zudem habe sich die Zeppelinschule hierfür bereiterklärt.

Doch Walz will bei den VKL-Klassen auch die Singener Realschulen und Gymnasien mit ins Boot holen. Anders als vielleicht erwartet, stellt bei den VKL-Klassen der Zuzug aus der EU die Schulen vor eine große Herausforderung. Über eine Neuerung berichtete der Schulleiter der Zeppelin-Schule, Gerhard Schlosser. Die Realschule bietet künftig landesweit ab der 7. Klasse auch ein Hauptschulniveau mit entsprechendem Abschluss nach der 9. Klasse an. Seifried betrachtet diese Entwicklung kritisch. Sorgenfalten bekommen die Stadtoberen bei der finanziellen Ausstattung zur vorgeschriebenen Digitalisierung der Schulen. Bei einer bildungspolitischen Veranstaltung der CDU am Montag betonte Oberbürgermeister Bernd Häusler: »Ihm sei es schnurzegal, woher das notwendige Geld hierfür komme«. Im Haushalt seien für die beiden Gymnasien aus städtischen Mitteln 300.000 Euro eingestellt, denn man müsse irgendwann beginnen. In den nächsten Jahren seien mehr Mittel nötig – bis zu 700.000 Euro, wenn man alle Schulen versorgen wolle.

mohr@wochenblatt.net

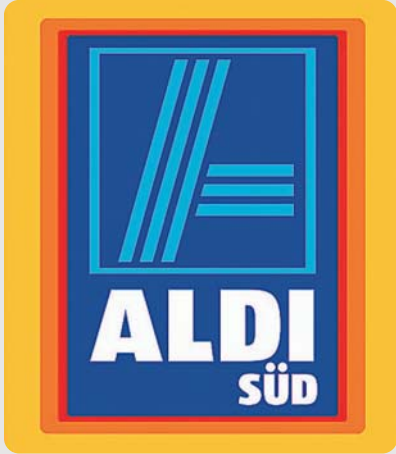
- Anzeige -

- Anzeige -

Radolfzell

WEIHNACHTSFLAIR

Er gilt als einer der Schönsten im gesamten WOCHENBLATT-Land: der Christkindlemarkt in Radolfzell. Vom 7. bis 10. Dezember lädt der besondere Weihnachtsmarkt, mitten im Herzen der Stadt mit seinem idyllischen Ambiente zum Bummeln und Genießen ein. Mehr gibt es im Innenteil dieser WOCHENBLATT-Ausgabe.



Im ganzen Blatt

GESCHENKIDEEN

Diese Woche neun Geschenkideen unserer Kunden.



Es geht um IHR Bad



Wir planen mit Ihnen Ihr Traumbad.

Sanitär Schwarz
GAS · WASSER · HEIZUNG
Zeppelinstr. 5 • 78239 Rielasingen
Telefon 07731/93280
www.sanitaer-schwarz.de

Villinger Erbrechtstage
- Schlussveranstaltung -
Alles was Erbrecht ist
Testament · Pflichtteil · Steuern
TOP 2017
12. Dez. im Münsterzentrum
Referent ist Dr. Schindler
Höllturm passage 5
78315 Radolfzell
Tel. 07732 - 93 89 + 24
www.ruby-erbrecht.de

RUBY SCHINDLER

Singen

Fotofreunde treffen sich

Die Fotofreunde Singen FS treffen sich am Donnerstag, 7. Dezember zur Adventsfeier um 19 Uhr im Gasthaus Goldene Kugel in Singen. Dazu zeigt Martin Reilung eine Fotoshow über Frankreich: Ferner wird das Buchprojekt Hegau-Bodensee besprochen. Die Teilnehmer hieran, werden gebeten nochmals geeignetes Bildmaterial auf USB-Stick mitzubringen.
redaktion@wochenblatt.net

Singen

Einführung in die Archäologie

Aus unterirdischen Spuren können die Wissenschaftler mit Hilfe von detaillierten Ausgrabungen, Laser-Scans, Pollenanalysen und anderen Methoden das Leben vor tausenden Jahren rekonstruieren. Eine öffentliche Führung am Sonntag, 10. Dezember, 14.30 Uhr im Hegau-Museum gibt Einblicke in die vielfältigen archäologischen Arbeiten.
redaktion@wochenblatt.net

Singen

Spannende Spiele

Am kommenden Samstag, 9. Dezember findet der 5. Spieltag der Radball Verbandsrunde der Klasse Nachwuchs in der Singener-Radrennbahn-Halle statt. Die Mannschaft Singen 1 mit Jason Richmond und Timon Beuscher treffen auf die Gegner aus Ailingen, Konstanz, Neuburg und Prechtal. Spannende Spiele sind ab 14 Uhr zu erwarten. Der Eintritt ist frei.
redaktion@wochenblatt.net

Büsingen

Weihnachtliche Bergkirche

Premiere feiert in diesem Jahr ein Weihnachtsmarkt an der über 1000 Jahre alten Bergkirche St. Michael. Am Wochenende des 2. Advent öffnet der Weihnachtsmarkt seine Pforten, beginnend mit einer Eröffnungsfeier am Samstag, 9. Dezember um 16 Uhr. Er ist dann bis 21 Uhr geöffnet. Am Sonntag geht's dann um 11 Uhr los bis 20 Uhr. Weitere Infos: www.bergkirche-buesingen.de.

Singen

Weihnachten für alle

Dank »Widmann hilft Kindern« feiern



Rudolf Babeck und Hans Techner von »Widmann hilft Kindern« wünschen sich Weihnachten für alle.

swb-Bild: stm

Als personifizierte Weihnachtsmänner bringen Rudolf Babeck und Hans Techner nun im Namen von »Widmann hilft Kindern in der Region« Kinderauswahl an gespendeten Spielsachen geeignete Spiele aussuchen. Natürlich ist der Verein auf Spenden angewiesen. Diese können auf das Konto bei der Volksbank eG Schwarzwald Baar Hegau an die IBAN: DE626949000000202025 / BIC: GENODE61VS1 überwiesen werden. Mehr Informationen unter www.widmann-kids.de.

... Feines aus dem Ländle!

Angebot gültig vom 06.12.2017 bis 12.12.2017

Kalbsbraten

a. Bein

von der Schulter

100 g

1,29€

frische Schweinerückensteaks

mager

100 g

0,89€

Cordon bleu

pfannenfertig vom Schweinerücken

100 g

0,89€

Göttinger Bierwurst

100 g

1,19€

Fleischkäse

fein

auch zum selber Backen in der Aluform

100 g

0,79€

SUPER SONDERPREIS

Krakauer im Ring

500 g => 100 g = 1,19

1 Ring

5,99€

Snack der Woche:

Bauernfrikadellen

Brötchen

1 Stück

1,80€



Ihre Metzgerei Frick ♦ Bietingen ♦ Gailingen ♦ Geisingen ♦ Radolfzell



www.aktivoptik.de

GROSSE COUPON-AKTION: EINFACH VORBEI-KOMMEN UND SPAREN!

Schöne Bescherung

Sparen Sie jetzt beim Kauf einer Brille bis zu 100 €!

100 EURO

GUTSCHEIN HUNDERT EURO

Gültig ab einem Einkaufswert von 400 EURO.

50 EURO

GUTSCHEIN FÜNFZIG EURO

Gültig ab einem Einkaufswert von 200 EURO.

20 EURO

GUTSCHEIN ZWANZIG EURO

Gültig ab einem Einkaufswert von 100 EURO.

aktivoptik im Real

Georg-Fischer-Str. 15 in Singen

07731.835 04 15

SALE

RÄUMUNGSVERKAUF

WEGEN UMBAU

20% bis 70% RABATT

Rabatt gilt nicht auf bereits reduzierte Waren, Dienstleistungen und Gutscheine. Nicht mit anderen Rabattaktionen kombinierbar. Aktion gültig bis 03.01.2018.



PARFÜMERIE SAUTER

August-Ruf-Str. 18, 78224 Singen

Tel. 07731.64242

Karosserie & Lack

Tetzner

Stiefilingen - 07738 5090

Karosserie & Lack.

Die schönsten Nebensachen der Welt!

Grüner Baum

SINGEN - NORD !

Für die schönste Party des Jahres 17

Anlässlich der Feier am 1. Dez. '17 bedanke ich mich bei meinen lieben Gästen

RECHT HERZLICH!

Ihre Wirtin Elke Strieder - Grüner Baum

WOCHENBLATT

mit den Teilausgaben Radolfzell, Stockach, Hegau, Singen

IMPRESSUM:
Singer Wochenblatt GmbH + Co. KG
Postfach 3 20, 78203 Singen
Hadwigstr. 2a, 78224 Singen,
Tel. 0 77 31/88 00-0
Telefax 0 77 31/88 00-36
Herausgeber
Singer Wochenblatt GmbH + Co. KG
Geschäftsführung
Carmen Frese-Kroll 077 31/88 00-46
V. i. S. d. L. p. G.
Verlagsleitung
Anatol Hennig 077 31/88 00-49
Redaktionsleitung
Oliver Fiedler 077 31/88 00-29
http://www.wochenblatt.net
Anzeigenpreise und AGB's aus Preisliste Nr. 49 ersichtlich
Nachdruck von Bildern und Artikeln nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags. Für unverlangt eingesandte Beiträge und Fotos wird keine Haftung übernommen. Die durch den Verlag gestalteten Anzeigen sind urheberrechtlich geschützt und dürfen nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags verwendet werden.

Druck: Druckerei Konstanz GmbH
Verteilung Direktwerbung Singen GmbH
Mitglied im 

GOLDANKAUF - SOFORT BARGELD

Bevor Sie Ihr Gold verkaufen, lassen Sie sich von unseren Experten unverbindlich beraten. Denn Ihr Gold ist viel mehr wert!

Altgold - Schmuck - Münzen - Silber - Platin
Zahngold - Versilbert - ZINN

Höllturm-Passage 1/5, Radolfzell
Mo. - Fr.: 10 - 17.30 h
Tel. 0 77 32-82 38 461

Ekkehardstr. 16 a, Singen
Mo. - Fr.: 10 - 17.30 h
Tel. 0 77 31-95 57 286

BARITLI EDELMETALLHANDEL GmbH

CHRISTBAUM-CENTER

Wir sind für Sie da: Mo - Fr.: 9 - 18 Uhr, Sa: 8 - 17 Uhr

NEU! NEU! NEU! Radolfzell: Auf Messeparkplatz, NEU! NEU! NEU!
Singen: Industriegebiet, Fleischerei Färber, Gottlieb-Daimler-Str.6, nach Dachser



SEIT 1907
SCHWARZWALDSTRASSE 22
TELEFON 07731/62433
WWW.DENZEL-METZGEREI.DE

Diese Woche: Schweinefleisch vom Hirschlanderhof Eigeltingen

alles Gute von der Pute

Putenfilet

geräuchert

100 g

€ 1,29

zart gereift

Rumpsteaks

aus der Region

100 g

€ 2,89

gerne auch paniert

Schweineschnitzel

aus der zarten Oberschale

100 g

€ 0,99

herzhaft - deftig

houseigene

Pfeffersalami

100 g

€ 2,29

der sollte nie fehlen

Hegauschinken

mild gesalzen

100 g

€ 1,79

bei allen beliebt

Delikatess Leberwurst

fein oder grob, im Gold Darm oder Naturdarm

100 g

€ 1,49

natürlich hausgemacht

Eiersalat

mit Eiern vom Honig Hof

100 g

€ 1,09

frisch aus dem Backofen

Fleischkäse

- auch zum selbst backen

100 g

€ 0,99

aus unserem Tannenrauch

Rollschinkle, Schäufele o. Knochen, Rinder- und Kalbszungen, geräucherter Schweinehals

Weihnachtsgeflügel und Hasen schon bei uns bestellt? - Bestellannahme bis 9. Dezember



Scheffelstraße 23 · 78224 Singen · www.metzgerei-hertrich.de

Fleischwurst im Ring

auch geschnitten für Wurstsalat

100 g

0,88

Kalbslyoner

fein und mild

100 g

1,10

Bauernspeckwurst

die herzhafte Blutwurst, auch in Vesperscheiben

100 g

0,88

Landjäger

fürs Vesper, mit Kümmel

Paar

1,20

Schweinekotelett

mager / durchwachsen, Sie haben die Wahl

100 g

0,78

Schweinebauch

kernig, auch gesalzen

100 g

0,70

Brustkern

das saftige Suppenfleisch mit dem Fettrand

100 g

0,78

Sauerbraten

pikant eingelegt, nur magere Stücke

100 g

1,30

Handwerkstradition seit 1907



Worblingen

Adventsleuchten
am Marktplatz



Zunftmeister Thomas Bertsche
beim Adventsleuchten.
swb-Bild: Michael Manok

Der Narrenverein Schaflingen lädt am Samstag, den 9. Dezember ab 17 Uhr zum beliebten Adventsleuchten ein. In Worblingen gegenüber dem Narrenschopf in der Liebenfelsstraße (am Marktplatz beim Dorfmuseum) findet dieser Weihnachtsmarkt mit Verkaufständen, Musik, und Nikolausbesuch für die Kleinen und Großen statt. Für das leibliche Wohl mit adventlichen Speisen und Getränken ist gesorgt. Die musikalische Umrahmung findet im gewohnten Rahmen statt. Zur Erweiterung des Adventsschmuck-Flohmarktstandes nimmt der Narrenverein gerne überflüssig gewordenen Weihnachtsschmuck entgegen. Abzugeben bei Thomas Bertsche, Hörstraße 14. Parallel wird um 17 Uhr im Dorfmuseum die Ausstellung »Vom Staube befreit-Originelles, Kurioses und Liebenswertes« eröffnet.

redaktion@wochenblatt.net

Singen

Jung fordert »kein weiter so« bei der CDU
Bildungspolitik mit Sprecherin Sabine Kurz ebenfalls im Fokus

Von GroKo bis zu bildungspolitischen Fragen – der CDU-Ortsverband hatte sich am Montagabend mit Mitgliederversammlung und anschließender Veranstaltung »Bildung ist Zukunft« im Museum Art & Cars eine Vielfalt von Themenfeldern auf dem Tableau. Dabei sprach der CDU-Bundestagsabgeordnete Andreas Jung beim Rückblick auf die Bundestagswahl und noch mehr, was die Christdemokraten hieraus für Schlüsse ziehen müssen, Klartext: Seine Argumente für eine GroKo, aber nicht erst an Ostern – auch wenn es in der CDU genauso rumore, wie an der SPD-Basis, teilten nicht alle Anwesenden. Teure Wünsche der Koalitionäre dürften eine schwarze Null allerdings nicht gefährden, betonte er. Zudem dürfe es »kein weiter so bei der CDU« geben, machte Jung klar. Vielmehr forderte er, dass eine Erneuerung nötig sei, sowohl bei Inhalten als auch bei Köpfen in der Partei, so Jung deutlich. Die SPD habe soziale Themen nicht gepachtet, etwa beim bezahlbaren Wohnraum und auch ohne die Grünen müsste das Thema Klimaschutz auf der Agenda stehen, erklärte der CDU-Bundestagsabgeordnete, der dezidiert aus den Jamaika-Sondierungsverhandlungen berichtete. Ziel



Der Vorsitzende des CDU-Ortsverbands, Franz Hirschle, freut sich über den Besuch der CDU-Landtagsabgeordneten Sabine Kurz.
swb-Bild: stm

müsse es sein, den Ängsten in der Bevölkerung entgegenzutreten. Denn er mache sich Sorgen, dass die gesellschaftliche Balance gefährdet sei. Die Fraktionsvorsitzende der Singener CDU, Veronika Netzhammer befürchtete gar, eine zunehmende Politikverdrossenheit. Der Vorsitzende des CDU-Ortsverbands, Franz Hirschle, deutete nach seinem kurzen Rückblick auf das vergangene Jahr an, dass es fraktionsübergreifende Überlegungen in Singen gebe, wie man



dem Erstarken der AfD in Singen, mit durchschnittlich 17 Prozent bei der Bundestagswahl, entgegenwirken könne. Zudem wünscht sich Hirschle, dass die CDU in Singen rechtzeitig den Blick auf die Kommunalwahlrichte und wieder eine gute Liste aufstelle. Geehrt wurden Dr. Inge Kley für 25 Jahre, Albert Holzer und Franz Waibel für 40 Jahre, Heinz Troppmann für 50 Jahre. Gar für 60 Jahre Mitgliedschaft wurden Karl Weber und Alois Eckert geehrt.

Bildungspolitik

Deutlich wurde in der anschließenden öffentlichen Veranstaltung »Bildung ist Zukunft«, dass die Singener CDU in Sachen Schulpolitik auf die »Beinfreiheit« der Kultusministerin Susanne Eisenmann setzt. Denn Baden-Württemberg sei in den letzten Jahren im deutschlandweiten Vergleich zurückgefallen, bei den Schülern fehle es an Basics, erklärte die hierfür zuständige CDU-Sprecherin der Landtagsfraktion, Sabine Kurz. Bei rund einer Million Schülern und etwa 100.000 Lehrern im Land, bei einem Haushalt im Kultusministerium von 50 Milliarden Euro – 20 Prozent des Gesamthaushalts – verzichte man deshalb auf weitere Strukturdebatten, sondern wolle hierdurch wieder Ruhe in die Schullandschaft bringen. Mit vereinzelt Maßnahmen hoffe man zudem, den Lehrermangel in den Griff zu bekommen. Deutlich forderte Kurz die Pflicht der Eltern an der Teilhabe des Bildungsauftrags ein. In Sachen Digitalisierung kann sie sich die Aufhebung des Kooperationsverbots vorstellen, ein »Gleichmachen« der Schulen etwa bei Bildungsplänen sei nicht sinnvoll.

Stefan Mohr
mohr@wochenblatt.net



► ADVENTSSINGEN

Am zweiten Adventssonntag, 10. Dezember ab 17 Uhr lädt der Madrigalchor Alu Singen unter der Leitung von Hartmut Kasper zur musikalischen Einstimmung in den Advent in die Herz-Jesu-Kirche. Der Chor präsentiert zusammen mit den jungen Musikern und Musikerinnen der Orchesterklasse 6f des Friedrich Wöhler Gymnasiums altbekannte und auch moderne Lieder zur Advents- und Weihnachtszeit. Florian Götzler und Walter Müller-Fahlbusch haben die Werke mit dem jungen Orchester einstudiert. Die Besucher sind herzlich eingeladen mitzusingen. Mit diesem musikalischen Start in die Weihnachtszeit wird gleichzeitig auch wieder ein soziales Projekt unterstützt: Spendengelder gehen in diesem Jahr an das Kinderhaus im Langenrain, das der Kinderschutzbund seit vielen Jahren mit großem Engagement betreut. Unter www.mca-singen.de gibt es weitere Informationen zum Chor.

Rielasingen-Worblingen

Ein Flashmob zum Schluss
Turnernachwuchs begeistert Publikum

Über ein richtig volles Haus konnten sich die Organisatoren der diesjährigen Turnschau des TV Rielasingen in der Talwiesenhalle freuen, und über eine volle Wettkampffläche ebenfalls. Über 200 junge Akteure waren bei dem rund zweistündigen Programm des Turnvereins im Einsatz. Die neue Vorsitzende des TV Rielasingen, Doris Weiler, begrüßte die vielen Besucher und konnte im Rahmen des Programms mit Bianca Brumm die neue hauptamtliche Geschäftsführerin vorstellen. Bei inzwischen 1.517 Mitgliedern kann die Mitgliederverwaltung einfach nicht mehr im Ehrenamt gestemmt werden. Doris Weiler konnte unter starkem Applaus auch Bettina Neumann ehren, die seit 35 Jahren im Einsatz als Trainerin im Gymnastikbereich ist. Die Turnschau selbst war ein schöner Spiegel des breiten An-



Voll Elan war die Jungengruppe bei der Turnschau in der Talwiesenhalle unterwegs.
swb-Bild: of

Teil spektakuläre Übungen zu topaktueller Musik in der Halle. Auch die neue Gruppe für Rope-Skippping stellte sich vor, die zwar noch als »im Aufbau« von Moderatorin Diana Stein vorgestellt wurde, aber sich schon

Und nach einer ausgiebigen Zumba-Runde war dann die ganze Halle bei einem grandiosen Flashmob mit allen Akteuren und dem Publikum in Bewegung. Mehr Informationen zum vielfältigen Angebot des Turnvereins Rielasingen gibt es im Internet unter www.turnverein-rielasingen.de

Oliver Fiedler
fiedler@wochenblatt.net



Noch mehr
Fotos unter:
[wochenblatt.net/
bilder](http://www.wochenblatt.net/bilder)

elektro-sofort.net

gebots des Vereins für den turnerischen Nachwuchs. Von den kleinsten Kindern über die Mädchen und Bubengruppen bis hin zu den Wettkampfgruppen, für die mittlerweile eine Kooperation mit dem TV Gottmadingen besteht, gab es zum

ganz schön hochklassig präsentierte. Einen Riesenapplaus heimsten wieder die Jungs und Mädels mit ihrem spektakulären »Tricking« ein, einer Mischung aus Kraftsport, vielen Saltos und Überschlügen wie Breakdance.

Legen Sie den Verkauf Ihrer Immobilie
in unsere Hände!

Unsere Leistungen.

Gerne übernehmen wir für Sie

- die Bestimmung eines marktgerechten Preises
- alle Werbemaßnahmen
- Besichtigungen
- und Verhandlungen.

Wir prüfen

- die Bonität des Käufers,
- bereiten den Kaufvertrag vor
- und begleiten Sie bis zum Notar.

Sie sparen eine Menge Zeit und Nerven – und sind auf jeden Fall auf der sicheren Seite. So können Sie Ihre Zeit genießen.



Monika Schweizer
Telefon 07731 8203-286
[monika.schweizer@
immobilienvermittlung-bw.de](mailto:monika.schweizer@immobilienvermittlung-bw.de)

Zuständig für die Region Bodensee –
Schwerpunkt Konstanz, Singen,
Überlingen

Ich freue mich auf Ihren Anruf
oder Ihre E-Mail!

BW-Bank Immobilien ■ August-Ruf-Straße 26 ■ 78224 Singen
Telefon 07731 8203-286 ■ Telefax 07731 8203-296
www.bw-bank.de/immobilien ■ immobilien@bw-bank.de

Baden-Württembergische Bank

BW | Bank

Vereine

Rielasingen
SCHWARZWALDVEREIN
Mittwochswandergruppe, Mi., 13.12., Besuch des Weihnachtsmarktes in Offenburg und Gen- genbach.
Treffpunkt: 9.45 Uhr Bahnhof Singen. Rückfahrt: 19.06 Uhr, Ankunft Singen 20.50 Uhr. In- fos: 07731/782162 o. 07732/ 8919039.

Singen
DRK
Aus- bzw. Fortbildung der Sani- tätsbereitschaft, Di., 12.12., 20 Uhr im DRK-Heim, Hauptstr. 29, Singen.

DRK
Unser Kursprogramm umfasst folgende Kurse: Seniorengym- nastik, Yoga für Senioren, Krafttraining für Senioren,

Tanzvergnügen für alle, Män- nersportgruppe, Tanz für Jung- gebliebene, Yoga, Rückengym- nastik für alle, Osteoporose- Gymnastik, Yoga-Kurs, Ju- gend-Rot-Kreuz Gruppenstun- de. Infos und Anmeldung: 07731/65700, www.drkk-kn.de.

FIDELIO-SENIORENCLUB
Weihnachtsfeier, Do., 7.12., 14 Uhr, im Siedlerheim.

LICHTBILDNER-GRUPPE SINGEN
Bild des Jahres, Do., 7.12., Ver- einsraum UG, Schanzstuben, Leimdölle 1, Singen.

NATURFREUNDE
Weihnachtsfeier mit Essen, Sa., 9.12., 12 Uhr im Vereinsheim. Anmeldung unter 07731/ 47280.

Termine

Senioren-Bildungskreis: Ad- ventsfeier mit weihnachtl. Wei- sen des Zithervereins am Fr., 8.12., 15 Uhr, Kardinal-Bea- Haus, Theodor-Hanloser-Str. 5, Singen. Gäste willkommen.

AWO-Clubprogramm vom 7.-13.12. für Menschen mit seelischen Problemen: Do., 10-12 Uhr Beschäftigungsan- gebot; 13-14.30 Uhr Kaffee- klatsch von Klienten für Klien- ten; 15-16 Uhr Kreativ-Ange- bot; 17-20 Uhr Billard in der un-Fass Bar. Fr., 9.30 Uhr Frühstück (Anmeldung erfor-

derlich). Mo., 10 Uhr gemeinsa- mes Kochen (Anmeldung erfor- derlich); 13-15 Uhr Frauen- gruppe; 15-16 Uhr Gedächtnis- training Gr. 2. Di., Weihnachts- feier (siehe gesonderter Aus- hang). Mi. Club ganztägig ge- schlossen! Veranstaltungsort: Tagesstätte für psychisch Kran- ke. Weitere Infos: Tel. 07731/ 9580-47.

Sprechzeiten des Tagesmüt- tervereins in Singen sind je- den Mittwoch, 14-16 Uhr, im Bildungszentrum Singen, Zel- glestr. 4. Infos: Ivonne Rebert,

Überlingen am Ried

Adventsfenster öffnen

Schon traditionell öffnen sich in diesem Jahr wieder die Ad- ventsfenster in Überlingen am Ried. Beginn ist immer um 18 Uhr. Der Erlös der Aktion wird der Jugendarbeit in den Verei- nen und Institutionen im Stadt- teil Überlingen am Ried zur Verfügung gestellt.
Samstag, 9.12. Familien Loisi- Margraf-Angi, Jahnstraße 18. Sonntag, 10.12. Peru Kreis, Franziskusheim, Bodanstraße. Dienstag, 12.12. Kindergarten, Bergstraße 7. Freitag, 15.12. Mutter-Kind Gruppe, Franzis- kusheim Bodanstraße. Samstag, 16.12. Weihnachtstheater des Musikvereins, kein Fenster. redaktion@wochenblatt.net

Rielasingen-Worblingen

Mit dem heilig's Blechle unterwegs
Musikverein lädt zum Jahreskonzert in Talwiesenhalle

Am Samstag, 9. Dezember ver- anstaltet der Musikverein Rie- lasingen-Arlen sein traditionel- les Jahreskonzert in der Talwie- senhalle in Rielasingen. Die ak- tiven Musiker verbrachten da- für ein Probenwochenende in der abgeschiedenen, ehemali- gen Klosteranlage in Allerheili- gen im Schwarzwald. Neben langen Orchester- und Satzpro- ben kam auch die Freizeitge- staltung nicht zu kurz. Unter anderem wurde versucht Kü- chenchef Reiner Baum bei ei- nem Kochduell zu »grillen«. Die ganze Kapelle fühlt sich nach dieser intensiven Vorbe- reitung nun bestens gerüstet



Im Rahmen eines Probenwochenendes hat sich der Musikverein auf sein Konzert unter dem Motto »Mit dem heilig's Blechle unterwegs« vorbereitet. swb-Bild: Klingert

für das Konzert. Das breit gefä- cherte Repertoire reicht dabei von Film- über Pop- bis hin zur sinfonischen Blasmusik, für je- den Geschmack gibt es somit ein Highlight. Einlass ist ab 18:30 Uhr, die Er- öffnung durch das Jugendor-

chester »Letz Fetz« erfolgt um 19:30 Uhr. Der Musikverein freut sich auf viele Besucher, wenn es unter der musikali- schen Gesamtleitung von Hel- mut Matt heißt »Mit dem hei- lig's Blechle unterwegs«. redaktion@wochenblatt.net

Steißlingen

Hausaufgabenbetreuung feiert 40-jähriges Jubiläum

Was Johanna Wöhrlin als erste Frau im Steißlinger Gemein- de- rat im Jahr 1977 in die Gänge brachte, lebt bis heute: die eh- renamtliche Hausaufgabenbe- treuung (HAB) für Steißlinger Grundschüler. Dieser Tage tra- fen sich über 50 frühere und aktuelle ehrenamtliche Helfe- rinnen und Helfer im Restau- rant Sättle in Steißlingen. Doro- thea Kehl, die derzeitige Lei- terin der HAB, hatte eingeladen zum 40-jährigen Jubiläum. Nach der Begrüßungsansprache von Dorothea Kehl bedankten sich Bürgermeister Artur Oster- maier und Schulleiter Alexan- der Bitter in ihren Ansprachen



Freuen sich über 40 Jahre Hausaufgabenbetreuung (v.l.): Dorothea Kehl, Brita Tag-Näge- le, Elli Schädler, Johanna Wöhrlin und Ursula Stürner. swb-Bild: Gemeinde Steißlingen

für die ehrenamtliche Tätigkeit der Helferinnen und Helfer.

Johanna Wöhrlin gab einen Überblick über die Geschichte der Hausaufgabenbetreuung. Ihr Ansatz damals : alle Kinder zu unterstützen, die Hilfe brau- chen. Und zwar kostenlos für die Familien, für Schule und Gemeinde. In den 40 Jahren der Hausauf- gabenbetreuung kamen fast 80 Helferinnen und Helfer zum Einsatz. Von den ersten Ehren- amtlichen waren viele sogar über 20 Jahre lang dabei. Der- zeit kümmern sich 21 Ehren- amtliche um 16 Kinder. Ver- stärkung des Teams ist immer willkommen. redaktion@wochenblatt.net

Kirchen

Evangelische Kirchen: Gottes- dienste am 9./10.12.2017: »Überlingen a. R.«: Paul-Ger- hardt-Gemeinde: So., 9.30 Uhr Begrüßungskaffee, 10 Uhr Got- tesdienst, Kindergottesdienst. »Singen«: Bonhoefferkirche: So., 8.45 Uhr Ev. Altenheim »Haus am Hohentwiel«, 10 Uhr

Gottesdienst. Lutherkirche: So., 10 Uhr Gottesdienst; 11.30 Uhr Mini-Gottesdienst. Ev. Südstadtgemeinde: So., 10 Uhr Gottesdienst und Kindergottes- dienst in der Pauluskirche. Evangelisch-Freikirchliche- Gemeinde: So., 10 Uhr Gottes- dienst, Kindergottesdienst. Freie Evangelische Gemeinde: So., 10 Uhr Gottesdienst. »Rielasingen«: Evang. Johan- nesgemeinde: So., 10 Uhr Öku- menischer Gottesdienst. »Steißlingen«: So., 9.30 Uhr, Gottesdienst mit Taufe und Kindergottesdienst. »Schlosskapelle Langenstein«: kein Gottesdienst. Ev. Kirchengemeinde Aach- Volkertshausen«: »Aach«: So., 17 Uhr Familien-

gottesdienst; 10 Uhr Kinderkir- che.

Katholische Kirchen: Gottes- dienste am 9./10.12.2017: »Singen«: Alt-Katholisches Pfarramt St. Thomas: So., 18 Uhr Eucharistiefeier. St. Elisa- beth: So., 10.30 Uhr Eucharis- tiefeier. Herz-Jesu: So., 9 Uhr Eucharistiefeier. Portugiesische Gemeinde in Herz-Jesu: So., 11.30 Uhr Eucharistiefeier. St. Josef: Sa., 18 Uhr Eucharistie- feier. Kroatische Gemeinde in St. Josef: So., 12 Uhr Eucharis- tiefeier. Italienische Gemeinde in der Theresienkapelle: So., 9 Uhr Eucharistiefeier. Liebfrau- en: Sa., 18 Uhr Eucharistiefeier. St. Peter und Paul: So., 10.30 Uhr Eucharistiefeier.

... wir geben Ihrer Trauer Raum.

Bestattungshaus Decker
Telefon: 07731 / 99 68 - 0
Schaffhauser Str. 98 | 78224 Singen
www.decker-bestattungen.de

Notrufe / Servicekalender

Die Babyklappe Singen ist in der Schaffhauser Str. 60, direkt rechts neben dem Krankenhaus an der DRK Rettungswache.	Abfluss verstopft? 24-Std.-Notdienst FEHRLE Telefon 07731/9750461 Mobil 0151/42534431
Überfall, Unfall: 110	Frauenhaus Notruf: 07731/31244
Polizeirevier Singen: 07731/888-0	Familien- und Dorfhilfe Einsatzleitungen: Singen-Rielasingen-Höri 07731/795504
Krankentransport: 19222	Steißlingen
Ärztlicher Notfalldienst: 116 117	Polizeiposten: 07738/97014
Zahnärztlicher Notfalldienst: 01803/22255525	Gemeindeverwaltung: 92930
Giftnotruf: 0761/19240	Stromversorgung Gemeindewerke in Notfällen: 07738/929345
Notruf: 112	Apotheken-Notdienste
Telefonseelsorge: 08 00/11 10 111 08 00/11 10 222	0800 0022 833 (kostenfrei aus dem Festnetz) und 22 8 33* von jedem Handy ohne Vorwahl
Thüga Energienetze GmbH: 0800/7750007* (*kostenfrei)	Apotheken-Notdienstfinder *max. 69 ct/Min/SMS
Kabel-BW: 0800/8888112 (*kostenfrei)	Tierärzte-Notdienste
Tierschutzverein: 07731/65514 (Tierambulanz) 0160/5187715	09./10.12.2017
Tierfriedhof Singen/ Tierbestattung: 07731/921111 Mobil 0173/7204621	Zu erfragen beim Haustierarzt.
24-Std. Notdienst WIDMANN Heizungsausfall ■ Rohrbruch ■ Rohr- Verstopfung und Sturmschäden 07731/ 8 30 80 gew.	

AUFGEPASST!

Den neuen Abfallkalender 2018 der Stadtwerke Singen erhalten Sie am Mittwoch, 13.12.2017 mit dem WOCHENBLATT

ABFALLKALENDER 2018

Alle Müllabfuhrtermine in Singen und seinen Stadtteilen und Nachbarkirch. Sperrmüllentleerung und Problemabfallsammlung

SINGEN Stadtwerke

Gültig von Mittwoch, 06.12. - Samstag, 09.12.2017

E Hengge

Herausgeber: 78269 Volkertshausen • Im Bärenloh 2

Amaryllis
2 Triebe, verschiedene Farben, 13-cm-Topf

3.99

Gottmadingen

»Ein Quantensprung für die Gemeinde«

Auf seiner jüngsten Sitzung beschloss der Gemeinderat Gottmadingen mit fast zweijähriger Verzögerung, sich an der Netzverpachtungsgesellschaft für den Betrieb von Strom- und Gasnetzen der Gemeinde Rielsingen-Worblingen und der Thüga zu beteiligen. Das Gremium sprach sich einhellig für einen Anteilskauf von 30 Prozent aus, wofür Mittel in Höhe von knapp 3,55 Millionen Euro zur Verfügung gestellt werden. Für die Finanzierung wurden überplanmäßige Ausgaben von 1,55 Millionen Euro bewilligt. Auch die Gemeinde hat in ihrem Haushalt einen Kredit von rund 1,3 Millionen Euro zur Kapitalaufstockung der ge-

meinsamen Netzgesellschaft bereits vorgesehen. Bürgermeister Dr. Michael Klinger titelte diese interkommunale Lösung, die seit Jahren vorbereitet wurde: »Das ist ein Quantensprung für die Gemeinde, der sich auch finanziell lohnt und uns Mitsprache bei der Energieversorgung unserer Gemeinde sichert«. Auch die Fraktionssprecher sahen in dem langersehnten Abschluss eine »gute Lösung«, so Eberhardt Koch/FWG), ein »zukunftsfähiges Konzept«, erklärte Kirsten Graf /SPD) und ein Modell, »das die Bürger nicht belastet«, lobte Dr. Bernd Schöffling / CDU).

Ute Mucha
mucha@wochenblatt.net

Engen

Christbaumfest beim Dielenhof

Am Samstag 9. Dezember findet von 9 Uhr bis 18 Uhr ein Christbaumfest auf dem Dielenhof in Engen statt. Im liebevoll dekorierten Innenhof findet ein großer Christbaummarkt statt. Der Hofladen ist den ganzen Tag über durchgehend geöffnet. Währenddessen die Eltern sich bei einem Gläschen Glühmost verweilen, können unsere kleinen Gäste sich am Lagerfeuer ein eigenes Stockbrot backen oder eine Grillwurst braten. An Speisen wird unter anderem die traditionelle Weihnachtswurst angeboten, auch in die warme Kaffeestube wird eingeladen. Für das leibliche Wohl sorgt das Team vom Dielenhof mit Produkten vom Hof. Mehr Infos unter www.dielenhof.de.

Schönwald/Gottmadingen

Spende für Nachsorgeklinik
Gottmadinger basteln für den guten Zweck

Anfang November wurde bei der Rehaklinik Katharinenhöhe in Schönwald ein neuer Wohntrakt für Familien eingeweiht. Zusammen mit vielen anderen Spendern war Georg Ruf aus Gottmadingen anwesend und konnte dem Geschäftsführer der Rehaklinik, Stefan Maier, ein Couvert mit 1.300 Euro übergeben. Dabei handelt es sich um den Erlös des letztjährigen AWO-Standes am Weihnachtsmarkt. Die Klinik, welche seit 1985 besteht, ist zum großen Teil auf Spenden angewiesen. Die Helfer von Georg Ruf, allen voran der 94-jährige August Brachat und Helmut Seeger sind mit ihm fast das ganze Jahr in ihren Werkstätten ehrenamtlich



Fröhliche Gesichter bei der Spendenübergabe in der Rehaklinik Katharinenhöhe.

swb-Bild: pr

tätig und basteln für den kommenden Weihnachtsmarkt wieder verschiedenste Produkte aus Holz. Erstmals gibt es am AWO-Stand dieses Jahr auch Metallteile, teilweise in rostiger Ausführung, welche von der Firma der Familie Steiner in

Steißlingen gesponsert wurden. Spendenkonto der Rehaklinik Katharinenhöhe: Volksbank Mittlerer Schwarzwald IBAN: DE26 6649 2700 0010 2030 40 BIC: GENODE61KZT redaktion@wochenblatt.net



GOTTMADINGER WEIHNACHTSMARKT
AM 4. DEZEMBER VON 11 BIS 19 UHR



BESINNLICHER ADVENTSZAUBER



Der Besuch von Nikolaus und Knecht Ruprecht gehört vor allem für die Kleinen Weihnachtsmarktbesucher zu den Highlights.

Die erste Kerze brennt auf dem Adventskranz und aller Orten sind schon jetzt festlich beleuchtete Weihnachtsbäume zu bewundern. Ganz klar: das WOCHENBLATT-Land ist bereits voller Vorfreude auf Weihnachten. Auch in Gottmadingen bereitet man sich eifrig auf das schönste Fest des Jahres vor. Eine wunderbare Möglichkeit sich auf die besinnliche Zeit einzustellen bietet auch in diesem Jahr wieder der traditionelle Gottmadinger Weihnachtsmarkt, auf den sich auch Bürgermeister Dr. Michael Klinger sehr freut, wie er im Pressegespräch betonte.

Seit Wochen ist das Team des Gottmadinger Gewerbevereins um die Chef-Organisatoren Christa und Werner Winterhalder fleißig mit der Vorbereitung des Marktes beschäftigt. Neben vielen altbekannten Marktständen konnten sie für dieses Jahr auch wieder einige neue Anbieter dazu gewinnen. Besonders Feinschmecker werden diesmal auf ihre Kosten kommen, verriet Thomas Schleicher, der Wirtschaftsförderer der Gemeinde Gottmadingen, bereits vorab. Ein Stand wird zum Beispiel »Köstlichkeiten im Glas« anbieten. Mit dabei ist auch der Deutsch-Italienische Freundes-

kreis, der nicht nur kulinarische Spezialitäten aus der Region um Caselle im Angebot hat, sondern auch allerlei kunsthandwerkliches aus Italien. Wer sich bei den kühlen Außentemperaturen zwischendurch aufwärmen möchte, kann das am Stand der Narrenkinder der Gerstensack-Zunft tun, dort werden allerlei warme Getränke verkauft. Sind Hunger und Durst erfolgreich bekämpft, dann können sich die Besucherinnen und Besucher des Weihnachtsmarktes dem Bereich Wellness und Gesundheit zuwenden, der auch von einigen Ständen bedient wird. Für die musikalische Umrahmung

sorgen die großen und kleinen Musiker der Jugendmusikschule westlicher Hegau. Sie verschönern mit ihren Klängen nicht nur die offizielle Eröffnung des Marktes um 11 Uhr, sondern sind auch den ganzen Tag über mit verschiedenen Ensembles präsent. »Ein Highlight wird dabei sicher das große Singspiel der Jugendlichen unter dem Titel »Der Weg nach Bet-



lehem« sein, das bei guter Witterung um 16 Uhr stattfindet«, betonte Thomas Schleicher. Ebenfalls mit einem Stand vertreten sein wird der Gewerbeverein Gottmadingen. Dort gibt es den beliebten Gottmadinger Geschenkgutschein zu erwerben, wobei jeder Käufer automatisch an der gro-

Wir wünschen eine ruhige und besinnliche Adventszeit und ein glückliches 2018!

Dorfgärten 2 - 78244 Gottmadingen
07731-976444 / www.growe-reisen.de



ßen Verlosung mit über 30 hochwertigen Preisen teilnimmt. Zur Freude der kleinen Weihnachtsmarktbesucher wird ab 13 Uhr der Nikolaus auf dem Markt unterwegs sein und kleine Geschenke verteilen. Dominique Hahn hahn@wochenblatt.net

Rohr- und Abwassertechnik
Manuel Wentzel
Grabenlose Kanalsanierung
Sanitäre Installationen
Abwasserpumpen und Rückstauschutz
78244 Gottmadingen
Tel. 07731 - 9211974
info@abwassertechnik-wentzel.de
www.abwassertechnik-wentzel.de

Bei uns fallen Sie nicht aus dem Rahmen!
Eine große Auswahl haben wir für Sie am Lager.
FOTO GRAF
Gottmadingen Inh. C. Sachsenmaier

Wir wünschen allen Besuchern viel Spaß

Rossella Celano
Tel. 077 31 / 8800-13
r.celano@wochenblatt.net

Cäcilia Gözl
Tel. 077 31 / 8800-17
c.goelz@wochenblatt.net

auf dem Weihnachtsmarkt in Gottmadingen und eine schöne Zeit!

WOCHENBLATT

Singen

Ein glückselige
Verbindung



Weihnachtsstimmung am Siedlerheim dank der Unterstützung von der IG Singen Süd und den Stimmen der Kindergartenkinder von St. Nikolaus.

Es könnte eine Verbindung sein, die in der Singener Südstadt noch so einiges bewegen kann. Denn dank der IG Singen Süd konnte am Freitag der erste Weihnachtsbaum feierlich bei der Siedlergemeinschaft illuminiert werden. Wie der Vorsitzende Dirk Oehle scherzhaft betonte, unterstütze die IG Singen Süd eigentlich die Wirtschaft, doch habe man gerne auf die Anfrage der Siedler reagiert. Im nächsten Jahr, so Oehle, gäbe es noch einen größeren Baum und man nehme sich mehr Zeit für die Vorbereitung.

Bei Weihnachtsliedern, die von

Kindern der Kindertageseinrichtung und dem Familienzentrum St. Nikolaus begleitet wurden, kam trotz eisiger Temperaturen sogar so etwas wie festliche Stimmung auf. In Abwesenheit des Vorsitzenden der Siedlergemeinschaft, Christian Siebold, der in Berlin weilte, dankte Helmut Gülpers der IG Singen Süd für ihr Engagement. Gülpers erinnerte zudem an die Weihnachtsfeier der Siedler am 3. Advent inklusive Mittagessen und musikalischer Begleitung.

Stefan Mohr
mohr@wochenblatt.net

Aach

Kreativ und Gesellig
Aacher Klosemarkt als Treffpunkt



Weihnachtliche Stimmung gab es auf dem Kreativmarkt des Klosemarktes.

Was wäre die Vorweihnachtszeit ohne den traditionellen Klosemarkt in Aach? Nicht nur die Aacher freuten sich bereits seit langem auf die leckeren Klosemänner, die zwei Bäckerien am Klosemarkt anbieten. Schließlich bietet der Klosemarkt viel mehr als nur allerlei Köstlichkeiten – er ist auch Kreativmarkt und Krämermarkt und unterscheidet sich dadurch von anderen Weihnachtsmärkten. Publikumsmagnet waren der Rathaus- und der Mühlenplatz sowie ein großer Teil der Hauptstraße. Beim Duft von frisch gebrannten Mandeln und leckeren Plätzchen konnten die Besucher die vielen verschiedenen Produkte des Kreativmarktes bewundern und noch so manches originelle handgemachte Weihnachtsgeschenk ergattern. Dass der Kreativmarkt sich an wachsender Beliebtheit erfreut, konnte man daran sehen, dass es auch die-

ses Jahr wieder Neuheiten gab, beispielsweise Tierskulpturen aus Papier oder Schmuck aus Recyclingmaterialien. Auch die Aacher Vereine waren wie immer sehr aktiv. Die Freunde der Aachhöhle präsentierten stolz Aktuelles von laufenden Forschungsarbeiten sowie Infos zum nördlichsten Höhlenfisch der Welt, der gleichzeitig dieses Jahr als erster europäische Höhlenfisch im Aachtopf entdeckt wurde. Stärken konnte man sich dann bei Kuchen im Kaffee der Gymnastikdamen oder Dünnele von der Feuerwehr. Was wäre der Klosemarkt ohne Nikolaus und Knecht Ruprecht? Diese waren zur Freude der jüngsten Besucher wieder unterwegs.

Uwe Johnen
redaktion@wochenblatt.net



Noch
Fotos
wochenblatt.net/
bilder

mehr
unter:
wochenblatt.net/
bilder

Rielasingen

Adventskonzert in
St. Bartholomäus

Am 2. Adventssonntag, 10. Dezember, ab 17 Uhr, veranstaltet der Sängerverein Rosenegg Rielasingen gemeinsam mit dem Instrumentalverein Rielasingen-Arlen ein Adventskonzert in der St. Bartholomäus Kirche in Rielasingen. Die Besucher erwartet ein festliches Musikprogramm zum 2. Advent. Mitwirkende sind die beiden »Rosenegg Chöre«, gemischter Chor »4Voices« und Männerchor, dirigiert von Eberhard Graf, weiterhin das Orchester des Instrumentalvereins Rielasingen-Arlen unter der Leitung von Thomas Dietrich und der Schulchor der Heibelschule Arlen unter Leitung von Christiane Theurer-Buck. Der Eintritt ist frei, Spenden sind willkommen. Die gesamte Bevölkerung ist herzlich eingeladen.

Weitere Infos unter: www.saengerverein-rosenegg.de.

Gottmadingen

Tanzen und
Turnen

Turnen, Tanzen und Spielen stehen im Mittelpunkt der traditionellen Nikolausfeier des TuS Gottmadingen. Alle Kinder, Eltern, Angehörige und Freunde des Vereins sind zu dieser traditionellen Feier am Samstag, 9. Dezember, in der Eichen-dorffhalle in Gottmadingen, eingeladen. Beginn ist um 14.30 Uhr. Wie immer ist auch für das leibliche Wohl bestens gesorgt. redaktion@wochenblatt.net

Singen

Singen

Nachhaltig richtige Entscheidung
10 Jahre Pflegezentrum Hegau gefeiert

Seit 10 Jahren ist es in Betrieb, das private »Pflegezentrum Hegau«, das von Helmut Matt geleitet wird. Damals, als es um die Grundstücksfrage ging, habe er sich diesen Standort gar nicht vorstellen können, den ihm der damalige Oberbürgermeister Andreas Renner angeboten habe. Auf der »Grünen Wiese« habe man damals gebaut, wenn auch in der Nachbarschaft des Hegau Bodensee Kinikums. Aus heutiger Sicht habe sich diese Entscheidung als sehr nachhaltig erwiesen, resümierte Helmut Matt in seiner Begrüßung zu einem kleinen Festakt am Donnerstagabend. Er habe sich daran gemacht, seine Vorstellungen mit einem eigenen Pflegeheim umzusetzen. Die Hannoverschen Kassen, eine Altersversorgung von Waldorf-Lehrern waren der Partner geworden, mit denen Helmut Matt seine Vision umsetzen konnte.

Jon Gallop, Vorstand der Hannoverschen Kassen, hob hervor, dass sehr viele Berührungspunkte zwischen seinem Unternehmen und dem Konzept des PZH bestanden haben. »Wir sind Treuhänder dafür, dass wir Gelder in Bereiche investierten, die nahe zu unserem Geschäftsfeld liegen.« Man habe hier mit Helmut Matt einen Partner gefunden, dem man innerhalb von drei Monaten schon eine Zusage geben konnte. Und die Partnerschaft habe sich sehr gut entwickelt. Singens Oberbürgermeister Bernd Häusler erinnerte daran, dass es damals durchaus kritische Stimmen gegen den Neu-



Der Führungsstab des Pflegezentrum Hegau wurde bei der Geburtstagsfeier durch Helmut Matt (im Bild links) besonders geehrt.

swb-Bild: of

bau gegeben habe, zumal dafür ein Teil der damaligen »Virschowstraße« geopfert wurde. Es sei eine nachhaltig richtige Entscheidung gewesen. Sozialdezernent Axel Gossner lobte die private Initiative von Helmut Matt, denn dadurch werde dem Landkreis wesentlich geholfen genügend Pflegeplätze im Kreis zur Verfügung zu stellen. Das Konzept »Vital am Park« des PZH sei ein verlässlicher Partner für den Kreis. Zur Reihe der Festredner gehörte auch der Hüfingen Bürgermeister Michael Kollmaier, schließlich ist Helmut Matt auch noch im Fürstlich Fürstenbergischen Pflegeheim Hüfingen, im Stiftungsvorstand und die Einrichtung leitet. Dadurch werden freilich auch Synergien gewonnen. Zum Beispiel steht die Küche für die Singener Bewohner eben auch in Hüfingen. Vor zehn Jahren habe man mit 13

Mitarbeitern begonnen, inzwischen sind es 100 geworden, zeigte sich Helmut Matt stolz. Freilich muss auch er neue Wege gehen, um die Personaldecke zu sichern. Weil das Problem Wohnen in Singen immer enger wird, hat er deshalb die ehemalige Dialysestation in der Nachbarschaft gekauft, und baut dort aktuell 14 Personalwohnungen. Und noch an anderer Stelle ist das PZH gegenwärtig Baustelle. Durch einen Anbau werden 24 Einzelzimmer gebaut, die im nächsten Herbst zur Verfügung stehen. Durch die Investition werde sich die Zahl von 102 Pflegebetten aber nicht erhöhen.

Oliver Fiedler
fiedler@wochenblatt.net



Noch
Fotos
wochenblatt.net/
bilder

mehr
unter:
wochenblatt.net/
bilder

THW Singen holt sich Gottes Segen
Zwei neue Fahrzeuge feierlich geweiht



Pfarrer Dr. Jörg Lichtenberg (Mitte) bei der Fahrzeugweihe; daneben die Fahrerteams der beiden neuen Einsatzfahrzeuge.

swb-Bild: eck

schäftsstelle Villingen-Schwenningen, dem der Singener Ortsverband zugeordnet ist. Kreisbrandmeister Carsten Sorg dankt dem Singener THW für die bisherige gute Zusammenarbeit mit den Orts-Feuerwehren bei den verschiedensten Einsätzen. Er übermittelte gleichzeitig die besten Wünsche von Landrat Frank Hämmerle, der verhindert war. Singens Oberbürgermeister Bernd Häusler dankte ebenfalls

dem THW für die vielseitige Unterstützung. Vielleicht könne das THW Singen im nächsten Sommer ein weiteres Fest veranstalten: bei der Einweihung des neuen, zeitgemäßen Gebäudes des Ortsverbandes, stellt der OB in Aussicht. Der Vorsitzende des THW-Helfervereins Maximilian Stroscher übergab nach der Fahrzeugweihe die Schlüssel in einem feierlichen Akt an Michael Benz, Fahrer des MAN-LKW und an

Patrick Rafael, Fahrer des neuen Renault Mannschaftswagens. Musikalisch umrahmt wurde die Veranstaltung von vier Musikern des Musikvereins Hilzingen. Der THW-Helferverein habe die beiden neuen Einsatzfahrzeuge größtenteils finanziert. Vom Ortsverband Singen sein die restlichen Mittel beigesteuert worden, hieß es von Seiten des THW. Hayo Eckert
redaktion@wochenblatt.net

Singen

Alles in Handarbeit

Noch bis zum 22. Dezember verkauft das niederschwellige Arbeitsangebot der AWO Sozialpsychiatrie in Handarbeit selbst hergestellte Produkte wie Holzspielzeug, Windlichter und Gläser am Heinrich-Weber-Platz. Der Stand ist von Montag bis Freitag zwischen 10.30 und 14 Uhr unter der Arkade vor Edeka. Das Arbeitsangebot hilft chronisch psychisch kranken Menschen ihren Tag zu strukturieren und damit ihre Arbeitsfähigkeit zu trainieren.

redaktion@wochenblatt.net

Beuren

Adventslieder in St. Bartholomäus

Am 2. Advent, 10. Dezember, 10.30 Uhr in der Pfarrkirche St. Bartholomäus, wird der Singkreis Sine Nomine den Gottesdienst mit vierstimmigen Adventsliedern gestalten.

redaktion@wochenblatt.net

Singen

Benefizkonzert von Sixty6

Schon Tradition hat das Benefizkonzert im Advent der Singener Band SIXTY6 in der Lutherkirche. Mal ganz anders, als man die Musiker dieser in Singen bestens bekannten Band kennt, spielen sie an diesem Sonntagabend, 10. Dezember ab 19 Uhr im Advent rockige und besinnliche Weihnachtslieder und Gospels.

In den vergangenen Jahren ist dieses Konzert schon fast zu einem Geheimtipp in der Vorweihnachtszeit geworden. Zusammen mit der stimmungsvoll ausgeleuchteten Lutherkirche ist es ein stets sehr schönes Konzert.

Wie immer werden die Einnahmen vollumfänglich gespendet. In diesem Jahr zugunsten der Vesperkirche, die vom 14. bis zum 28. Januar 2018 stattfindet. Der Eintritt ist frei – um Spenden wird gebeten. Im Anschluss des Konzerts bieten die Erzieherinnen des Käthe-Luther-Kinderhaus Glühwein und Gebäck an.

redaktion@wochenblatt.net

MEIN

GESCHENKTIPP!

Mit der ORAL B PRO 1000 viele strahlende Augenblicke verschenken! Die elektrische Zahnbürste bietet eine 100-prozentige Plaqueentfernung, ist absolut preiswert und hält auch noch lange bis nach Weihnachten, also ein nachhaltiges Geschenk mit stetem Erinnerungswert. So macht Schenken doch gleich viel mehr Spaß!

Online unter www.ep.de/hiller



Dieses Geschenk finden Sie bei:
EP:Hiller
Löwengasse 18, 78315 Radolfzell
Telefon: 07732 / 3096
www.ep-hiller.de

EP:Hiller
ElectronicPartner

- Anzeigen -

OH DU FRÖHLICHE TIERISCHE MOMENTE IM ADVENT

BESINNNLICH SCHÖNE WEIHNACHTSZEIT



Ho! Mops Chico mit Nikolausmütze. Mit seinen 2627 Follower auf Instagram ist der quirlige Vierbeiner aus dem Hegau mittlerweile schon eine kleine Berühmtheit. swb-Bild: se



Notruf: 0160 – 51877 15

e-mail: info@tierrettung-suedbaden.de
www.tierrettung-suedbaden.de
f Tierrettung LV Südbaden e.V.

Aus dem Herzen der Region



Hundetherapiezentrum Gambietz

- Verhaltenstherapie
- Einzeltraining
- Hundeschule
- D.O.Q.-Testcenter
- SKN-Kurse (CH)
- Ausbildung/Beratung Herdenschutzhund



Wir bieten Ihnen und Ihrem Hund die Möglichkeit, eine entspannte und anspruchsvolle Ausbildung in ruhiger und freundlicher Atmosphäre zu genießen, ohne Druck oder Gewaltwirkung.

Jennifer Gambietz • Hundepsychologin • Hundetrainerin • vet. med. Fachkraft
Neuhewenstr. 25 • 78234 Engen-Stetten • Tel.: 07733/3639007
www.hundetherapiezentrum-gambietz.de



**HOTEL
BAYRISCHER
HOF**
HEIDELBERG
★★★★ SEIT 1856
www.bayrischer-hof-heidelberg.com

*Hunde sind herzlich willkommen.
Wir stellen einen Napf und eine Decke
für Ihren Liebling bereit!
Zentral – mitten im Herzen Heidelbergs*



Hund, Katze, Maus ...

wir machen eine
Sonderseite daraus !



WOCHENBLATT

Sonja Eifridt
Tel. 077 31/8800-33
s.eifridt@wochenblatt.net

MEIN

GESCHENKTIPP!

Für alle, die dem Winter entfliehen wollen!
Die Tauchmaske macht Schnorcheln jetzt noch einfacher! Für Kinder von 4 bis 8 Jahren gibt es ein Zweier-Set das mehr Möglichkeiten bietet, sich mit dem Element Wasser anzufreunden. Ob im Badeurlaub, Schwimmbad oder für die Badewanne gibt es für den Schwimmer alles bei Intersport Schweizer.

Online unter www.intersport-schweizer.de



Aquatics/Aquasphere
Tauchmaske

Online unter www.intersport-schweizer.de

Dieses Geschenk finden Sie bei:
Intersport Schweizer
Erzbergerstraße 16, 78224 Singen
Telefon: 07731 / 64250
www.intersport-schweizer.de

**INTERSPORT
SCHWEIZER**



Der Advent ist eine herrlich sinnliche Zeit. Und das nicht nur für Zweibeiner. Denn auch für des Menschen liebste Begleiter – die Haustiere – gibt es in der Weihnachtszeit die ein oder andere Überraschung. Spätestens an den Feiertagen verwöhnen viele Herrchen ihre Schützlinge mit einem ausgiebigen Festtagsschmaus. Und zwar mit allem, was das Tierherz begehrt. Denn die Samtpfoten und Vierbeiner sind richtige Schlecker-mäuler. Doch während Herrchen zu Heiligabend oft über Stunden ein Mehrgänge-Menü schlemmt, geht es – eine Etage weiter unten am Katzentisch – etwas schneller zur Sache. (Könnte der leckere Braten doch noch Beine bekommen.) Doch zur Bescherung sind beide – Herrchen und Hund oder Katz' – wieder friedvoll unterm Weihnachtsbaum vereint.

AUSZEIT IM HUNDEHOTEL

Besonders schöne Augenblicke zu zweit erleben Hund und Herrchen auch bei einem gemeinsamen Städtetrip. Zum Beispiel zu den zauberhaften Weihnachtsmärkten in Ravensburg oder Heidelberg. WOCHENBLATT-Anzeigenberaterin und Hundefreundin Sonja Ei-

fridt hat es ausprobiert und war mit ihrem Mops Chico in Heidelberg unterwegs. Einquartiert waren die beiden im Hotel Bayrischer Hof, in dem auch Vierbeiner gern willkommene Gäste sind: »Das Hotel war toll eingerichtet und sehr hundefreundlich. Schon beim Check-in gab es Leckerlis für meinen Chico«, erzählt Sonja.

BINDUNG ZUM HAUSTIER STÄRKEN

Doch auch für die Daheimgeblieben bieten Advent und Feiertage genug Gelegenheiten, die gegenseitige Bindung zu stärken: »Wenn Tiere wesensgerecht behandelt werden, entsteht eine tiefe und harmonische Beziehung zwischen Mensch und Tier«, erzählt Jennifer Gambietz, Tierpsychologin vom Hundetherapiezentrum-Gambietz. Und kommt es während Feiertage zu Zwischenfällen, ist die Tierrettung Südbaden zur Stelle. Neben Haustieren kümmert sich der gemeinnützige Verein auch um die Erstversorgung von Wildtieren. Notruf-Hotline: Tel. 0160 518 77 15. Die Dienste der Notfall-Tier-Ambulanz kann jeder in Anspruch nehmen.

Diana Engelmänn
d.engelmann@wochenblatt.net